

Before starting you MUST have: **en**

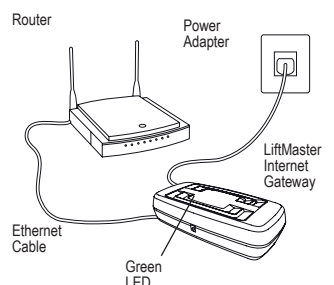
- a router
- active internet connection
- a free "Ethernet" terminal on your router
- internet gateway serial number (on the backside of the device)
- a pair of photocells connected to the garage door opener. If there are no photocells connected the garage door can not be opened.

1. Connect:
Connect the provided ethernet cable to router. Use the plug valid for your country (not all oedels). Connect power to the internet gateway. When the internet gateway connects to the internet, the green light will stop blinking and will light solid.

WARNING

To prevent possible SERIOUS INJURY or DEATH:

- When the LiftMaster Internet Gateway is used with a garage door opener, the opener MUST ONLY be installed with sectional doors.
- Never allow children playing with the garage door, the remote control, wall-switches or any other accessories.
- Operate the garage door only when it is technically faultless and the door area is free of obstructions or people.
- This product allows operating the garage door without visual control. Therefore the door may execute unexpected travels. Never pass through a closing garage door.
- For residential use only. Only instructed people may use this product.
- Some parts of the car (doors, trunk lids) may extend into the travel path and cause serious damage to the garage door and/or the car.
- The serial number on the backside of this device is for your personal use only. Save this number from others.
- For installation or maintenance work on the device, the plug connection must be easily ACCESSIBLE at all times. Never work on the device when it is connected to the mains supply.



The product is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of the Directives 2014/53/EC, 2014/30/EC. The CE Declaration of Conformity can be obtained from info@chamberlain.eu

2. Create an account:

Visit www.myliftmaster.eu to create an account. If you already have an account, use your Login and password.



Mobile phones: for smartphones with Android or Apple Apps can be downloaded free of charge.
 - iTunes App Store
 - Android Marketplace



Computers: You are able to operate your garage door using your internet browser.



5. Test
Test it! Try viewing and controlling your newly added device from an internet enabled computer or smartphone.

Need Help?
Visit www.myliftmaster.eu or send us an e-mail to info@liftmaster.eu



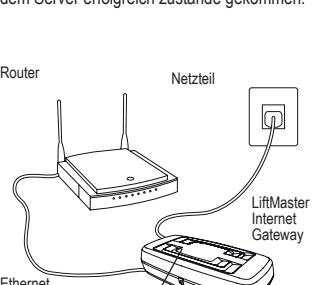
Bevor Sie starten brauchen Sie: **de**

- einen Internet Router
- eine aktive Internetverbindung
- einen freien „Ethernet“ Anschluss an Ihrem Router
- Seriennummer der LiftMaster Internet Schnittstelle „Gateway“ (Auf der Rückseite des Gerätes).
- eine Lichtschranke, angeschlossen an den Garagentorantrieb. Ist keine Lichtschranke angeschlossen, lässt sich das Garagentor nur öffnen.

ACHTUNG

Um schwere oder tödliche Unfälle durch ein sich schließendes Garagentor zu vermeiden:

- Nur für Sektionaltore!
- Erlauben Sie Kindern niemals mit dem Garagentor, der Fernbedienung, Wandschaltern oder anderem Zubehör zu spielen.
- Betätigen Sie das Garagentor nur wenn es technisch in Ordnung ist und sich niemand unter dem Tor aufhält.
- Dieses Produkt erlaubt die Bedienung des Garagentores ohne das Garagentor sehen zu können. Das Tor könnte sich deshalb unerwartet bewegen. Niemand unter einem sich bewegenden Garagentor hindurchgehen.
- Nur für den privaten Gebrauch durch Personen die in der Benutzung unterwiesen wurden.
- Offene Fahrzeugtüren (Kofferraum) können in den Laufweg des Garagen-tores hineinragen und schwere Schäden am Tor oder Fahrzeug verursachen.
- Die Seriennummer auf der Rückseite der Internet Schnittstelle (Gateway) ist nur für Sie persönlich. Unbefugte dürfen nicht in den Besitz der Seriennummer gelangen.
- Für Installations- oder Wartungsarbeiten am



Das Produkt entspricht den grundlegenden Anforderungen und den übrigen einschlägigen Bestimmungen der Richtlinien 2014/53/EC, 2014/30/EC. Die CE-Konformitätserklärung kann unter info@chamberlain.eu angefordert werden.

2. Anmelden:

Besuchen Sie im Internet www.myliftmaster.eu und melden Sie sich an. Wenn Sie bereits angemeldet sind verwenden Sie Ihr Login und Passwort.



Hinweis: Wurde mindestens ein Gerät (z.B. Garagentorantrieb) erfolgreich programmiert auf die Internet Schnittstelle (Gateway) programmiert leuchtet die blaue LED konstant.

Handys: Für Smartphones mit Android oder Apple Software können kostenlos Apps heruntergeladen werden.
 - iTunes App Store
 - Android Marketplace



Computer: Über Ihren Internet Browser können Sie Ihr Garagentor bedienen.



5. Test
Testen Sie! Probieren Sie es aus!

Brauchen Sie Hilfe?
Gehen Sie online und besuchen Sie www.myliftmaster.eu oder schicken Sie eine e-mail an info@liftmaster.eu



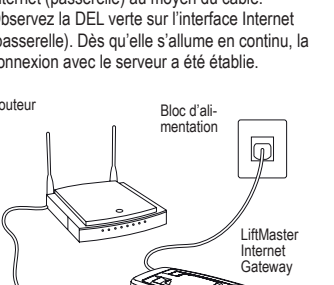
Avant de commencer vous avez besoin : **fr**

- d'un routeur Internet
- d'une connexion Internet active
- d'un port Ethernet libre sur votre routeur du numéro de série de l'interface Internet Passerelle LiftMaster (au dos de l'appareil).
- d'une barrière photoélectrique branchée à l'entraînement de la porte de garage. Si aucune barrière photoélectrique n'est raccordée, seule l'ouverture de la porte de garage est possible.

AVERTISSEMENT

Pour éviter les accidents graves ou mortels provoqués par la fermeture de la porte de garage :

- Uniquement pour portes sectionnelles !
- Ne laissez jamais jouer des enfants avec la porte de garage, la télécommande, les commutateurs muraux ou d'autres accessoires.
- N'actionnez la porte de garage que si son état technique est irréprochable et que personne ne se trouve sous la porte.
- Ce produit permet la commande de la porte de garage sans que la porte ne soit visible. La porte peut donc se déplacer inopinément. Ne jamais franchir une porte de garage en mouvement.
- Destiné exclusivement aux utilisateurs particuliers instruits dans la commande de la porte.
- Les portes de véhicules ouvertes (hayon) peuvent dépasser dans la zone de course de la porte de garage et provoquer des dommages importants sur la porte ou le véhicule.
- Le numéro de série au dos de l'interface Internet (passerelle) est destiné à vous personnellement. Ne pas communiquer le numéro de série à des personnes non autorisées!
- S'assurer de toujours pouvoir ACCÉDER



Le produit correspond aux exigences fondamentales et aux autres dispositions applicables de la directive 2014/53/EC, 2014/30/EC. La déclaration de conformité CE peut être obtenue sur simple demande à l'adresse suivante : info@chamberlain.eu

2. Inscription :

Visitez sur Internet le site www.myliftmaster.eu et inscrivez-vous. Si vous êtes déjà inscrit, saisissez votre nom d'utilisateur et votre mot de passe.



Remarque : Si au moins un appareil (par ex. un entraînement de porte de garage) a été programmé avec succès sur l'interface Internet (passerelle), le LED bleu s'allume en continu.

Téléphones portables : Pour les Smartphones avec logiciels Android ou Apple, vous pouvez télécharger des applications gratuites.
 - iTunes App Store
 - Android Marketplace

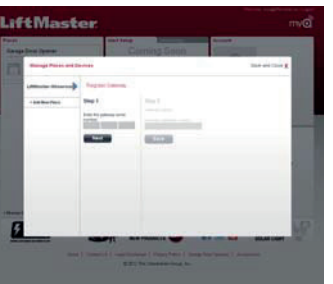


Ordinateur : Votre navigateur Internet vous permet de commander votre porte de garage.



5. Test
Faites le test ! Testez les fonctions !

Vous avez besoin d'aide?
Allez en ligne et visitez notre site www.myliftmaster.eu / info@liftmaster.eu



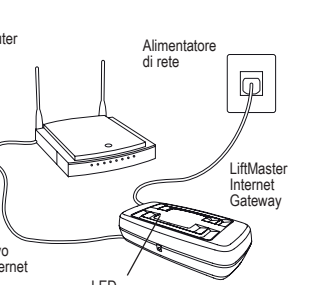
Prima di iniziare / materiale necessario: **it**

- Un router internet
- Una connessione internet attiva
- Una connessione „Ethernet“ libera al router
- Numero di serie dell'interfaccia internet „Gateway“ di LiftMaster (presente sul retro dell'apparecchio).
- Una fotocella connessa all'automatismo della porta garage. Ovvero non presente, la porta può essere solo aperta.

ATTENZIONE

Per evitare incidenti gravi o mortali durante la chiusura della porta garage:

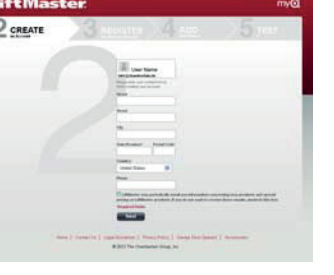
- solo per porte sezionali!
- Non permettete mai ai bambini di giocare con la porta garage, il comando a distanza, gli interruttori a parete o altri accessori.
- Azionate la porta solo se in perfetto stato tecnico, assicurandovi che nessuno sostì nell'area di movimentazione.
- Con questo prodotto è possibile azionare la porta garage senza doverla vedere direttamente. Pertanto la porta potrebbe muoversi inaspettatamente. Mai passare sotto la porta in movimento.
- Solo per uso privato da parte di persone debitamente formate al suo uso. Le portiere aperte dei veicoli (o del baule) possono intralciare il raggio d'azione della porta garage e causare gravi danni alla porta o al veicolo.
- Il numero di serie sul retro dell'interfaccia internet (Gateway) è personale. Le persone non autorizzate non devono entrare in possesso!
- Per eseguire lavori di installazione o di manutenzione sull'apparecchio, l'attacco a spina deve essere sempre facilmente ACCESSIBILE. Non lavorare mai con l'apparecchio sotto tensione.



Il prodotto è conforme ai requisiti fondamentali e alle restanti disposizioni vigenti della direttiva 2014/53/EC, 2014/30/EC. La dichiarazione di conformità CE può essere richiesta all'indirizzo e-mail info@chamberlain.eu

2. Registrazione:

Visitate in internet il sito www.myliftmaster.eu e registratevi. Dopo esservi registrati utilizzate il login e la password.



Nota: Se almeno un apparecchio (es. automatico porta garage) è stato programmato con successo sull'interfaccia internet (Gateway), il LED blu rimane costantemente acceso.

Cellulari: Per gli smartphone con software Android o Apple è possibile scaricare gratuitamente le seguenti applicazioni:
 - iTunes App Store
 - Android Marketplace

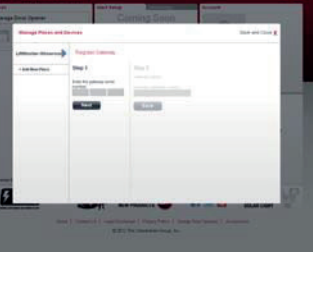


Computer: Tramite il browser internet è possibile azionare la porta garage.



5. Test
Effettuate una prova! Mettete alla prova il sistema!

Hai bisogno di aiuto?
Visitateci e visitate il sito www.myliftmaster.eu / info@liftmaster.eu



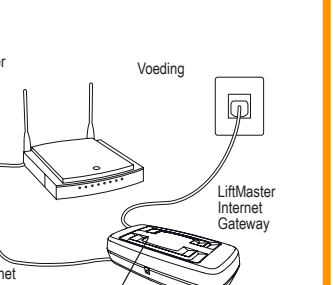
Vooraleer u begint hebt u nodig: **nl**

- Een internetrouter
- Een actieve internetverbinding
- Een vrije „Ethernet“ aansluiting op uw router
- Serienummer van de LiftMaster internetinterface „Gateway“ (op de achterzijde van het apparaat).
- Een foto-elektrische beveiliging, aangesloten op de garagepoortaanrijving. Is er geen foto-elektrische beveiliging aangesloten, dan kan de garagepoort enkel worden geopend.

WAARSCHUWING

Om zware of dodelijke ongevallen door een sluitende garagepoort te vermijden:

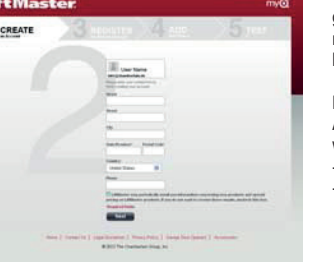
- Enkel voor sectiepoorten!
- Laat kinderen nooit spelen met de garagepoort, de afstandsbediening, wandschakelaars of andere accessoires.
- Bedien de garagepoort enkel wanneer ze technisch in orde is en er zich niemand onder de poort bevindt.
- Met dit product kan de garagepoort worden bediend zonder dat u de garagepoort kunt zien. De poort kan dan ook onverwacht bewegen. Loop nooit onder een bewegende garagepoort.
- Enkel voor privégebruik door personen die instructies hebben gekregen over het gebruik.
- Open voertuigdeuren (kofferruimte) kunnen in de loopweg van de garagepoort terechtkomen en zware schade aan de poort of het voertuig veroorzaken.
- Het serienummer op de achterkant van de internetinterface (Gateway) is enkel voor u persoonlijk. Onbevoegden mogen het serienummer niet in handen krijgen!
- Voor installatie- of onderhoudswerkzaamheden moet de steekaansluiting steeds makkelijk



Het product voldoet aan de basisvereisten en de overige toepasselijke bepalingen van Richtlijn 2014/53/EC, 2014/30/EC. De CE-conformiteitsverklaring kan via info@chamberlain.eu aangevraagd worden.

2. Aanmelden:

Surf op het internet naar www.myliftmaster.eu en meld u aan. Als u reeds bent aangemeld, gebruik dan uw login en paswoord.



Ter info: Als er minstens één apparaat (bijv. garagepoortaanrijving) met succes op de internetinterface (Gateway) geïnstalleerd is, brandt de blauwe LED constant.

Mobiele telefoons: Voor smartphones met Android, Apple software kunnen gratis apps worden gedownload.
 - iTunes App Store
 - Android Marketplace

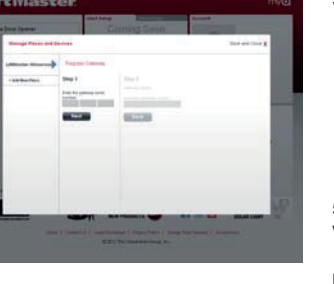


Computer: Via uw internetbrowser kunt u uw garagepoort bedienen.



5. Test
Voer tests uit! Probeer het eens uit!

Hulp nodig?
Surf naar www.myliftmaster.eu / info@liftmaster.eu



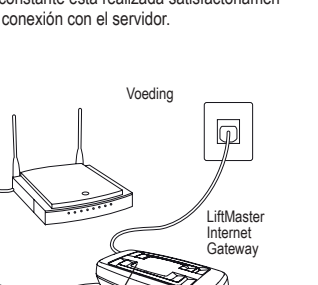
Antes de empezar / Necesita: **es**

- Un rúter de Internet
- Una conexión activa a Internet
- Una conexión „Ethernet“ libre en su rúter
- El número de serie de la interfaz de Internet „Gateway“ de LiftMaster (en la parte trasera del aparato).
- Una barrera de luz, conectada al accionamiento de puerta de garaje. Si no hay una barrera de luz conectada, la puerta de garaje solo se puede abrir.

ADVERTENCIA

Para evitar accidentes graves o mortales por el cierre de una puerta de garaje:

- ¡Solo para puertas seccionales!
- Nunca permita que niños jueguen con la puerta de garaje, el mando a distancia, los interruptores de pared y otros accesorios.
- Accione la puerta de garaje solo cuando esté en un estado técnicamente correcto y no haya nadie debajo de la puerta.
- Este producto permite el manejo de la puerta de garaje sin poder ver la puerta de garaje. Por tanto, la puerta podría moverse de forma imprevista. No pasar nunca por debajo de una puerta de garaje en movimiento.
- Solo para el uso participar de personas instruidas en su utilización.
- Puertas abiertas de vehículo (maletero) pueden entrar en el recorrido de la puerta del garaje y provocar graves daños a la puerta o al vehículo.
- El número de serie en la parte trasera de la interfaz de Internet (Gateway) es solo personal para usted. ¡Personas no autorizadas no deben acceder al número de serie!
- Para los trabajos de instalación o mantenimiento la conexión de enchufe debe estar



El producto satisface las exigencias básicas de las demás disposiciones pertinentes de la directiva 2014/53/EC, 2014/30/EC. La declaración de conformidad CE se puede solicitar en info@chamberlain.eu

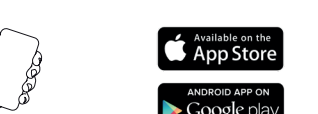
2. Alta:

Visite en Internet www.myliftmaster.eu y proceda a darse de alta. Si ha se ha dado de alta, utilice su nombre de usuario y contraseña.



Nota: Si se programó correctamente como mínimo un aparato (p. ej., accionamiento de puerta de garaje) en la interfaz de Internet (Gateway) se encenderá de forma permanente el LED azul.

Móviles: Para smartphones con software Android o Apple pueden descargarse aplicaciones gratuitas.
 - iTunes App Store
 - Android Marketplace

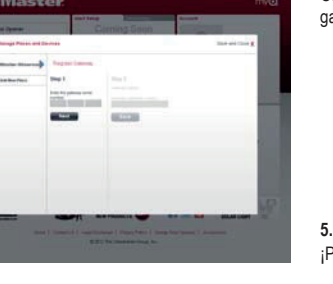


Ordenador: Puede manejar su puerta de garaje a través de su navegador de Internet.



5. Test
¡Pruebe! ¡Pruébelo!

¿Ayuda?
Visite en Internet el sitio www.myliftmaster.eu / info@liftmaster.eu



Before starting you MUST have: **pt**

- Um router de internet
- Uma ligação à internet ativa
- Uma ligação "Ethernet" livre no seu router
- Número de série do LiftMaster interface de internet "Gateway" (no verso do aparelho).
- Uma barreira fotoelétrica ligada a um acionamento de portão de garagem. Se não estiver ligada nenhuma barreira fotoelétrica, o portão de garagem só se deixa abrir.

! AVISO

Para evitar acidentes graves ou mortais devido a um portão de garagem a fechar:

- Apenas para portões seccionais!
- Nunca permita que crianças brincom com o portão de garagem, o telecomando, os interruptores de parede ou outro acessório.
- Acione o portão de garagem apenas se estiver tecnicamente em ordem e ninguém se encontrar por baixo do portão.
- Este produto permite a utilização do portão de garagem sem ver o portão de garagem. O portão poderia movimentar-se inesperadamente. Nunca passar por baixo de um portão de garagem em movimento.
- Apenas para o uso privado por pessoas que foram instruídas na utilização.
- Portas de veículos abertos (porta-bagagens) podem obstruir o percurso do portão de garagem e provocar danos graves no portão ou veículo.
- O número de série no verso do interface da internet (Gateway) é apenas para si pessoalmente. Pessoas não autorizadas não podem ter acesso ao número de série!
- Para trabalhos de instalação ou manutenção no aparelho, a conexão de encaixe deve

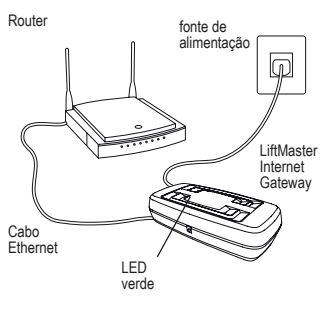
estar sempre facilmente ACESSÍVEL. Nunca trabalhar no aparelho quando este estiver sob tensão.

Material fornecido:

- Interface de internet (Gateway)
- cabos USB
- fonte de alimentação 230VAC/5VDC com conector escamoteável

1. Ligação:

Ligar o cabo Ethernet fornecido com o router. Empurrar o adaptador encaixável válido para a sua corrente elétrica na fonte de alimentação (não necessário em todos os modelos). Ligar com o cabo a fonte de alimentação e interface de internet (Gateway).
Observe a LED verde na interface de internet (Gateway). Assim que este acender constantemente foi estabelecida uma ligação com o servidor com sucesso.



O produto corresponde aos requisitos básicos e às restantes respetivas disposições da Diretiva 2014/53/EC, 2014/30/EC. A declaração de conformidade CE pode ser pedida através do e-mail info@chamberlain.eu

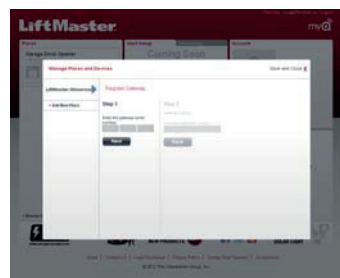
2. Registrar-se:

Visite na internet www.myliftmaster.eu e registre-se. Se já estiver registado, utilize o seu Login e a palavra-passe.



3. Registrar Internet Gateway:

Inserir o seu número de série da interface de internet (Gateway), assim que for solicitado (verso).



computador. Através do seu browser de internet pode operar o seu portão de garagem.

5. Teste

Teste! Experimente!

Ajuda?

Vá online e visite www.myliftmaster.eu / info@liftmaster.eu

Innan du börjar du behöver: **sv**

- En internetrouter
- En aktiv internetuppkoppling
- En ledig "Ethernet"-anslutning på din router
- Serienummer för LiftMaster internetgränssnitt "Gateway" (finns på enhetens baksida).
- En fotocell är ansluten till garageportens drivenheter. Om ingen fotocell är ansluten till drivenheter kan garageporten enbart öppnas.

! VARNING

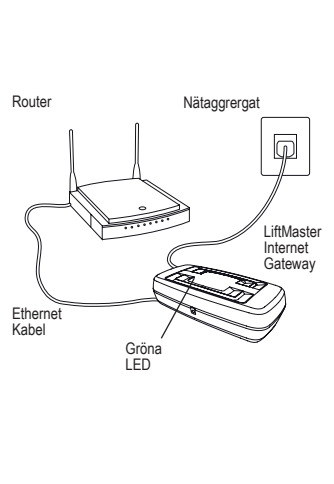
För att undvika allvariga eller livshotande skador genom en garageport under stängning:

- Endast för sektionsportar!
- Låt aldrig barn leka med garageporten, fjärrkontrollen, väggbrytaren eller andra tillbehör.
- Kör garageporten endast när den är utan tekniska fel och ingen befinner sig under porten.
- Denna produkt tillåter drift av garageporten utan att se garageporten. Porten kan därför röra sig oövat. Passera aldrig under en garageport i rörelse.
- Endast för privat bruk och att manövreras av personer som är utbildade i dess användning.
- Öppna dörrar för fordonet (baklucka) kan skjuta in i garageportsbanan och orsaka allvariga skador på dörren eller fordonet.
- Serienumret på baksidan av internetgränssnittet (gateway) är bara för dig. Låt inte andra människor få tag på serienumret!
- För installations- och underhållsarbete på enheten så måste alltid stickkontakten vara LÅTTILLGÅNGLIG. Arbeta aldrig på strömförande delar.

- Internetgränssnitt (Gateway)
- USB-kabel
- Nättaggregat 230VAC/5VDC med AC-kontakt-Netzteil 230VAC/5VDC mit Wechselstecker

1. Anslutning:

Anslut den medföljande Ethernet-kabeln till routern. Skjut in passande adapter i kontakten för nättaggregatet (behövs inte på alla modeller). Anslut till nätkabeln och internetgränssnittet (gateway). Observera den gröna lysdioden vid internetgränssnittet (gateway). När detta ljus är fast har anslutning till servern lyckats.



Produkten uppfyller de grundläggande kraven och andra tillämpliga bestämmelser i direktivet 2014/53/EC, 2014/30/EC. EG-överensstämmelseförklaringen kan begäras på info@chamberlain.eu

2. Anmälan:

Besök hemsidan www.myliftmaster.eu för att anmäla dig. Efter registrering kan du logga in med användarnamn och lösenord.



3. Registrering Internet Gateway:

Anteckna serienumret av internetgränssnittet (gateway) när du ombads (finns på baksidan).



Dator: du kan manövrera din garageport via internet.

5. Test

Testa! Testa och kontrollera!

Hjälp?

Besök www.myliftmaster.eu / info@liftmaster.eu

Ennen kuin aloitat / Tarvitset: **fi**

- Internetliittimen
- Aktiivisen internetyhteyden
- Vapaa ethernetportin reitittimelläsi LiftMaster Internet-liitäntään "yhdykskäytävän" sarjanumeron (laitteen käänntöpuolella).
- Valokennon liitettyä autotallinoven käyttölaiteeseen. Jos valokennoa ei ole liitettyä, saadaan autotallinovi vain auki.

! VAROITUS

Välttääksesi vakavia tai kuolettavia tapaturmia sulkeutuvan autotallinoven johdosta:

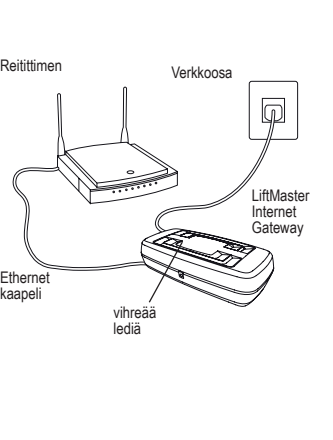
- Vain osiin jakautuville autotallinoville!
- Älä anna lasten koskaan leikkiä autotallinovel- la, kaukosäätimellä, seinäkytkimillä tai muilla tarvikkeilla.
- Käytä autotallinovea vain, kun se on tekni- sestä kunnossa ja älä koskaan oleskele oven alapuolella.
- Tämä tuote mahdollistaa autotallinoven ohjauk- sen ilman, että voidaan nähdä autotallinovea. Ovi voi siksi liikkua odottamatta. Älä koskaan kulje liikkuvan autotallinoven läpi.
- Tarkoitettu vain yksityiseen käyttöön ja vain perehdytetty henkilöt saavat käyttää sitä.
- Aukinaiset ajoneuvon ovet (takakontit) voivat ulottua autotallinoven kulkureitille ja aiheuttaa vakavia vaurioita autotallinoven tai ajoneuvon.
- Sarjanumero internetliitäntään (yhdykskäyt- vään) käänntöpuolella on henkilökohtaisesti vain sinulle. Sarjanumerot eivät saa joutua asiattomien haltuun!
- Laitteelle tehtäviä asennus- tai huolto töitä varten liittimeen on aina oltava helppo PÄÄSY. Älä koskaan työskentele jännitteenalaisen laitteen parissa.

Toimituksen sisältö: **da**

- Internetliittimen
- Yhdistäntä (yhdykskäytävä)
- USB-kaapeli
- verkko-osa 230 VAC / 5 VDC vaihtovirtapistokkeella

1. Liittäminen:

Yhdistä mukana toimitettu ethernetkaapeli reititti- men kanssa. Työnnä sähköverkkoon sopiva pistokeadapteri verkko-osaan (ei tarpeellista kaikilla malleilla). Yhdistä kaapelilla verkko-osa ja internetliittäntä (yhdykskäytävä). Tarkkaile vihreää lediä internetliittäntässä (yhdykskäytävä). Niin pian kun tämä palaa jatkuvasti, on yhteys serverin kanssa tullut onnistuneesti kuntoon.



Tuote täyttää direktiivin 2014/53/EC, 2014/30/EC olennaiset vaatimukset ja muut sovellettavat vaatimukset. EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus on saatavilla osoitteesta info@chamberlain.eu

Før du begynder du skal bruge: **da**

- En internet-router
- En aktiv internetforbindelse
- En fri "Ethernet" port på din router
- Serienumret for LiftMaster internet interface "Gateway" (på enhedens bagside).
- En lyskranke der er forbundet til garageportens automatik. Er der ikke tilslutlet en lyskranke, kan garageporten kun åbnes.

! ADVARSEL

Før at undgå alvorlige skader eller dødsfald på grund af en lukkende garageport:

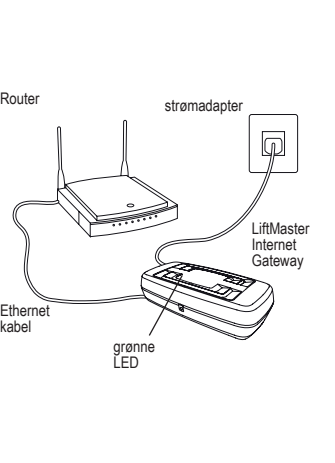
- Kun for sektionsporte!
- Lad aldrig børn lege med garageporten, fjernbetjeningen, vægkontaktterne eller andet tilbehør.
- Bedtjen kun garageporten når den teknisk er i orden og der ikke opholder sig nogen under porten.
- Dette produkt gør det muligt at betjene garageporten uden at kunne se den. Porten vil derfor uventet kunne bevæge sig. Gå aldrig under en garageport i bevægelse.
- Kun til privat brug og for personer der er uddannet i at bruge den.
- Åbne bildør (bagagerum) kan stikke ud i garageportens løbebane og forårsage alvorlig skade på porten eller på bilen.
- Serienumret på bagsiden af internet interfa- cen (Gateway) er kun for dig personligt. Uvedkommende må ikke få serienumret.
- Til installations- eller vedligeholdelsesarbejder på enheden, skal stiktilslutningen være let TILGÆNGELIG. Arbejd aldrig på enheden under spænding.

Leveringsomfang: **no**

- Internet interface (Gateway)
- USB-kabel
- Strømadapter 230VAC/5VDC med udskifelige stik

1. Tilslutning:

Forbind den medleverede Ethernet-ledning med routeren. Sæt stikket der passer til din strømfor- syning på strømadapteren (ikke nødvendig ved alle modeller). Bruk kabelen til å forbinde netdelen og internet interfacen (Gateway). Hold øje med den grønne LED på internet inter- facen (Gateway). Når denne lyser konstant er forbindelsen til serveren opprettet.



Produktet opfylder væsentlige krav og øvrige relevante bestemmelser i direktiv 2014/53/EC, 2014/30/EC. CE-overensstemmelseserklæringen kan bestilles på info@chamberlain.eu

Før du starter du trenger: **no**

- En internet-router
- En aktiv internetforbindelse
- En fri "Ethernet" tilkobling på din ruter
- Serienummeret for LiftMaster internet interface "Gateway" (på baksiden av apparatet).
- En lysport, koblet til garasjeportmotoren. Dersom det ikke er tilkoblet lysport, kan garasjeporten kun åpnes.

! ADVARSEL

Før å unngå alvorlige eller dødelige ulykker forårsaket av en garasjeport som lukkes:

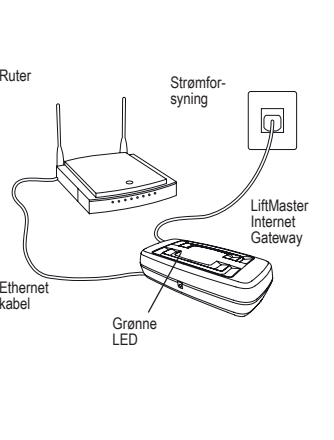
- Kun for seksjonsporter!
- Barn må aldri tillates å leke med garasjeport- ten, fjernbetjeningen, veggbryterne eller annet tilbehør.
- Garasjeporten må kun betjenes når den er i orden og ingen oppholder seg under porten.
- Dette produktet tillater betjening av garas- jeporten mens denne er utenfor synsvinkel. Porten kan derfor uventet starte å bevege seg. Gå aldri under en garasjeport som er i bevegelse.
- Kun for privat bruk av personer som er blitt undervist i bruken.
- Åpne bildører (bagasjerom) kan stikke ut i løpebanen til garasjeporten og føre til alvorlige skader på porten eller kjøretøyet.
- Serienummeret på baksiden av internett grensesnittet (Gateway) er kun ment for deg. Uvedkommende må ikke få tak i serienum- meret!
- Før installasjons- og vedlikeholdsarbeid må stikkontaktten til enhver tid være lett TILGJEN- GELIG. Det må aldri arbeides med pennings på apparatet.

Leveringsomfang: **no**

- Internett grensesnitt (Gateway)
- USB kabel
- Strømforsyning 230VAC/5VDC med vek- selstrømplugg

1. Tilkobling:

Forbind den medleverte Ethernet kabelen med routeren. Skv pluggadapteren som passer til ditt strømmet på strømforsyningen (ikke nødvendig ved alle modeller). Bruk kabelen til å forbinde strømforsyningen og internett grensesnittet (Gateway). Observer den grønne LED'en på in- ternett grensesnittet (Gateway). Straks den lyser permanent er det blitt opprettet en forbindelse til serveren.



Produktet tilsvare de grunnleggende kravene og de øvrige gjeldende bestemmelsene til direktiv 2014/53/EC, 2014/30/EC. CE-samsvarserklæringen kan bli forespurt under info@chamberlain.eu

Než začnete / Potřebujete: **cz**

- Internetový router
- Aktivní připojení k internetu
- Volně "ethernetové" připojení na vašem routeru
- Sériové číslo LiftMaster internetového rozhraní "brány" (na zadní straně přístroje).
- Světelnou závoru, připojenou k pohonu nepocházející sif (není nutné u všech modelů). Kabelem připojte napájecí zdroj k internetovému rozhraní (bráně).

1. Připojení:

Dodány ethernetový kabel připojte k routeru. Na napájecí zdroj nasadte zásuvkový adaptér platný pro vaši elektrickou síť (není nutné u všech modelů). Kabelem připojte napájecí zdroj k internetovému rozhraní (bráně).

! VAROVÁNÍ

Aby se zabránilo těžkým nebo smrtelným nehodám způsobeným garážovými vraty při zavírání:

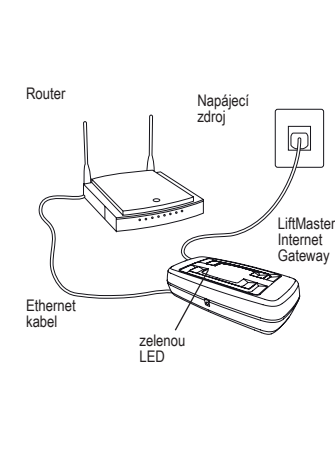
- Jen pro sekční vrata!
- Nikdy dětem nedovolte si hrát s garážovými vraty, dálkovými ovládacími, nástěnnými spínači nebo jiným příslušenstvím.
- Ovládejte garážová vrata, jen když jsou techni- ky v pořádku a nikdo se nezdružuje pod vrata.
- Tento výrobek umožňuje ovládat garážová vrata, aniž by bylo možné je vidět. Vrata by se proto mohla neočekávaně pohybovat. Nikdy neprocházejte pod pohyblivými se vraty.
- Jen pro soukromé použití osobami, které byly s používáním seznámeny.
- Otevřené dveře vozidla (dveře kufru) mohou vyčnívat do dráhy garážových vrat a způsobit závažné poškození vrat nebo vozidla.
- Sériové číslo na zadní straně internetového rozhraní (brány) je jen pro vás osobně. Nepo volané osoby nesmí toto sériové číslo získat!
- Pro instalační a údržbářské práce na zařízení musí být zásuvková přípojka vždy snadno PŘÍSTUPNÁ. Nikdy nepracujte na zařízení, pokud je pod napětím.

Rozsah dodávky: **cz**

- Internetové rozhraní (brána)
- USB kabel
- Napájecí zdroj 230VAC/5VDC se zásuvkovým adaptérem

1. Připojení:

Dodány ethernetový kabel připojte k routeru. Na napájecí zdroj nasadte zásuvkový adaptér platný pro vaši elektrickou síť (není nutné u všech modelů). Kabelem připojte napájecí zdroj k internetovému rozhraní (bráně).



Výrobek splňuje základní požadavky a ostatní příslušná ustanovení směrnice 2014/53/EC, 2014/30/EC. ES prohlášení si lze vyžádat na adrese info@chamberlain.eu

Przed rozpoczęciem / Potrzebne są: **pl**

- Router internetowy
- Aktywne połączenie z Internetem
- Dostępne złącze "Ethernet" na routerze Numer seryjny interfejsu internetowego LiftMaster "Gateway" (z tyłu urządzenia).
- Urządzenie alarmowe na fotokomórkę, podłączone do napędu bramy garażowej.

1. Podłączenie:

Dostarczony kabel Ethernet podłączyć do routera. Nasunąć odpowiedni dla danej sieci adapter na zasilacz (nie wymagany dla każdego modelu). Połączyć za pomocą kabla połączący zasilacz sieciowy i interfejs internetowy (Gate- way). Należy zwrócić uwagę na zieloną lampkę LED na interfejsie internetowym (Gateway). Jeśli lampka będzie palić się ciągle, oznacza to, że połączenie z serwerem zostało nawiązane.

! OSTRZEŻENIE

Aby uniknąć ciężkich lub śmiertelnych wypadków w wyniku zamykającej się bramy garażowej:

- Dotyczy tylko bram sekcyjnych!
- Nie wolno zezwalać dzieciom na zabawę elementami bramy garażowej, pilotem, przelącznikami naściennymi lub innymi akcesoriami.
- Uruchamiać bramę garażową tylko, jeśli jest w dobrym stanie technicznym, a pod bramą nie znajdują się osoby.
- Ten produkt pozwala na obsługę bramy garażowej bez konieczności widzenia bramy garażowej. Dlatego brama może zacząć się nieoczekiwanie poruszać. Nigdy nie prze- chodź pod bramą garażową będącą w ruchu.
- Tylko do użytku prywatnego przez osoby przeszkolone pod kątem użytkowania.
- Otwarte drzwi pojazdu (bagażnik) mogą znaleźć się na trajektorii bramy garażowej, co może spowodować poważne uszkodzenia bramy lub pojazdu.
- Numer seryjny z tyłu interfejsu internetowego (Gateway) jest numerem osobistym. Osoby nieupoważnione nie mogą wejść w posiadanie numeru seryjnego!
- Aby można było przeprowadzić prace

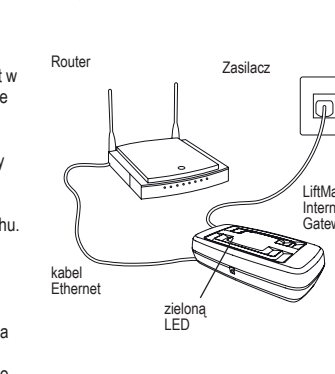
instalacyjne lub konserwacyjne na urządzeniu, połączenie wykłose musi być w każdej chwili łatwo DOSTĘPNE. Nigdy nie wykonywać prac na urządzeniu, które jest pod napięciem

Zakres dostawy:

- Interfejs internetowy (Gateway)
- Kabel USB
- Zasilacz 230VAC/5VDC ze zmienną wtyczką

1. Podłączenie:

Dostarczony kabel Ethernet podłączyć do routera. Nasunąć odpowiedni dla danej sieci adapter na zasilacz (nie wymagany dla każdego modelu). Połączyć za pomocą kabla połączący zasilacz sieciowy i interfejs internetowy (Gate- way). Należy zwrócić uwagę na zieloną lampkę LED na interfejsie internetowym (Gateway). Jeśli lampka będzie palić się ciągle, oznacza to, że połączenie z serwerem zostało nawiązane.



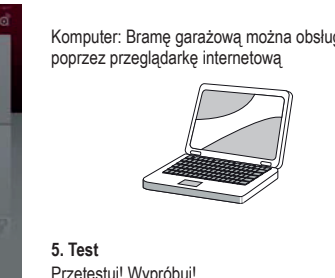
Produkt jest zgodny z podstawowymi wymogami oraz pozostałymi właściwymi przepisami dyrektywy 2014/53/EC, 2014/30/EC. Deklarację zgodności CE można uzyskać pod adresem info@chamberlain.eu

4. Programowanie urządzeń kompatybilnych z MyQ:

Za pomocą kompatybilnego telefonu komórko- wego lub komputera można zaprogramować urządzenia kompatybilne z MyQ. Należy postępować zgodnie z instrukcjami online.

Wskazówka: Jeśli przynajmniej jedno urządzenie (np. napęd bramy garażowej) zostało zaprogramowane dla interfejsu internetowego (Gateway), niebieska lampka LED będzie palić się ciągle.

Telefony komórkowe: Dla smartfonów z oprogramowaniem Android lub Apple można bezpłatnie pobrać aplikację.



5. Test

Przetestuj! Wypróbuj!

Pomoc?

Pomoc można uzyskać pod adresem www.myliftmaster.eu / info@liftmaster.eu